



Friss Újság

Független politikai, közgazdasági és társadalmi hetilap

Van egy városka

Olaszországban az Arno folyó torkolatában, mely arról nevezetes, hogy régi egyetemének tornya a tizenegyedik évszázadban elferdült és anélkül, hogy összeomlott volna, megmaradt a stabilitás határán még a mai napig is. Az idegen szemlélő iszonyodva tekint erre a magasba ferdén feltörő csodára és hátborzongva igyekszik a veszélyes körzetből minél előbb visszavonulni, nehogy a torony a rá nézve éppen alkalmatlan pillanatban cáfoljon rá évszázados fennállására azzal, hogy mégis csak ledől és éppen a legrosszabbkor. — A mi pártpolitikánk sietve gyártja a törvényeket, mert mindenki tudja, hogy a politikában nincs túl hosszú élete senkinek és ebben az igyekezetben nem látják meg, hogy mennyire elferdült a társadalmi rend. Ma az egyéni célok döbbenetes törekvéseit, posványos lelkű és fűtött fantáziájú akarnokok felfelé loholását nevezzük politikának. Régen a politikai célok magja az volt, hogy minél több ember minél boldogabb legyen. Ma a hatalomrajutás féktelen vágya csupán a politika. A polgárság megtanulta ma már a szerénységet. Nem kíván sokat a politikusoktól. — Csak annyit, hogy lássák már meg a polgárság ezernyi baját, sérelmét. Lásd meg, hogy a városok polgársága lehangoltságban él. Hallják meg a sok ezer torokból fakadó kiáltást, mely a városok polgárságának, iparosainak, kereskedőinek és a szá-

Nem lehet eredményt elérni igazságtalanságokkal szemben, ha önként lemondunk jogainkról

Eftimiu, a kiváló román író meséli:

Galatiban elsőosztályú jeggyel szállt vonatra, hol zsufolt fülkében háromgyermekes anyát talált. Amikor Brailába ért a vonat, az állomásfőnök fehér krétával áthúzta a kocsit oldalán levő „II. osztályú” jelzést és helyére „I.” számot rajzolt. Így egyik pillanatról a másikra elsőosztályúra változtatta a vagon. Meneiközben azután bejött a kalauz s ki akarta költöztetni a háromgyermekes anyát. Eftimiu azon-

ban közbelépett s kiutasította a kalauzt, ki csendőroket hozott a legközelebbi állomáson. A mentőangyal — Eftimiu — tovább kardoskodott. Mig izzadt, harcolt, vitalkozott s kétségbevonta a krétajelzés jogosságát, az asszony esdeklő hangon fordult a kalauzhoz: „Rég elmentem volna, de nem engedett ez az ur...”

A tanulság? Nem lehet eredményt elérni igazságtalanságokkal szemben, — mikor önként mondanak le a jogokról.

Elszaporodtak a betűtolvajok - A rendőrség figyelmébe. -

(— jul. 25.) Az újságok, különösen a kisebbségiek, a mai rossz gazdasági viszonyok közepette valóságos heroikus küzdelemmel állanak a közszolgálatában és mégis, az emberek tulnyomó része, ha bemennek a tözsdébe, minden lelkiismeret furdalás nélkül végig olvassa az összes újságokat,

persze potyára.

badfoglalkozásuk köréből származó magasságos törvényhozások felé, hogy ma már nincs egyetlen társadalmi osztály sem, mely ne bomladozna szanaszét, jel, hogy hogyan nyomorog a magyar, a román, meg a zsidó... A pisai ferde torony hat évszázadon

Nem egyszer láttuk azt is, hogy ilyen potyátolvások öt-hat újságot egyszerűen zsebrevágnak és viszik haza olvasni.

Legyünk már egyszer végre tisztában a dolgokkal. Az újság — mig azt valaki meg nem veszi — a kiadóhivatal tulajdona. Senkinek sincs joga az újságot elolvasni addig, amig annak ellenértékét meg

át meg tudott maradni a lapjain, mert erre a ferdeségre nem építettek már semmit. De nálunk lázas igyekezettel gyártott rendelet özönnel építik tovább a közállapotoknak ferde tornyát, a mig végül is összeomlik — és talán éppen a legrosszabbkor !...

Vajjon

ki hallott már arról, hogy akét peremes, a két esilagos, a recés kis cimeres, a keresztel egy vonalba eső egyessel stbivel igazolt valódi 250 lejesek el nem fogadása miatt valakit már megbüntettek volna ? ...

Vajjon : ha tényleg valódiak az előbb körülírt ismertető jelekkel rendelkező 250 lejesek, akkor a hatóságok miért nem teremtenek rendet azok elfogadása terén uralkodó pánikszerű félelem elszállítására ?...

Vajjon : ha a közigazgatási törvény világosan rendelkezik az „interimaris” bizottságok élettartamáról, akkor miért nem szereznek érvényt a törvény rendelkezéseinek ?...

nem fizette. És ha ennek dacára olvassa az újságot, akkor az illető

Közönséges betűtolvaj,

az elárúsító pedig büntárs és mindketten büntetendő cselekményt követnek el.

Több ízben volt alkalmunk tapasztalni, hogy az elárúsító tiltakozott (nem mindegyik) az újság kiolvasása ellen és az illető betűtolvaj minden tiltakozás dacára tovább lopta az újság kiadóhivatalát. — Tudomásunk szerint — és ezt mindenkinek kötelessége tudni — a törvény szigorúan bünteti a betűtolvajokat. Satumaren eddig még senkit sem büntettek meg betűtolvajlásért, de ez csak annak a jele, hogy itt eddig még nem akadt senki, aki ezeket a visszaéléseket szóvá tegye. Bár konkrét eseteket tudunk, ezuttal még mi sem vállaljuk a denunciació szerepét, előbb apelálunk az emberek tisztességérzetére s ha ez sem használ, úgy kénytelenek leszünk saját érdekeink

Vegyünk részt az aug. 15.-én megnyíló satumarei kiállításon ! ...

megóvása érdekében is törvényes eszközökhöz folyamodni. A cipész nem ad cipőt, a szabó sem ad ruhát, aminthogy inget sem adnak rövid használatra, legalább is ellenszolgáltatás nélkül. Hát akkor milyen jogcímen olvassák ki az ujságokat polyára? .. Akit nem érdekel az ujság, az ne vegye meg. A-

kinek pedig kulturszükséglete megkívánja az ujság-olvasást, az fizesse meg az ujság ellenértékét, mert különben közönséges beütölvajnak minősíthető, aki — ha még ezen figyelmeztető írásunkra sem reagál, — valóban megérdemli, hogy a legközelebbi alkalommal átadjuk egy rendőrnek . . .

Vizsgáljuk meg

Mi az oka a drágaságnak?

(— jul. 24.) A belföldi drágaság valósággal eltompítja a nyári uborkaszezon szokatlanul zajos bel- és külpolitikai eseményét. Sőt a nemrégiben nálunk szónokolt Dr. Pop Valér miniszternek is a drágasággal kell foglalkoznia a nemzeti munkavédelmi törvény helyett. Ez talán nem is lesz oly nagy baj, mert a nemzeti munkavédelem — ha eddig kibirta — várhat még néhány évet, — de a drágaság napról-napra nő. Ezzel nem várhatunk. Vizsgáljuk csak meg, mi az oka a drágaságnak?

Talán a kereskedő? ... Ők határozottan állítják, hogy nem. És igazuk is van. Hiszen a kereskedő a legboldogabb, ha olcsóbban adhatja az áruját. Megelégszik a legkisebb haszonnal, csak teljék belőle a boltbérre, az alkalmazottak fizetésére, az adókra, repülőbélyegekre, taxákra stb. Eppen itt a baj. Nagyobb lett az adó, több a boltbér, magasabb a repülőbélyeg. (Csak az alkalmazottak fizetése maradt változatlan. A szedő.) A kereskedő sohasem drágít, mert tudja, hogy a legjobb üzleti politika: kevés haszon, nagy forgalom.

Vagy talán a falusi termelő drágít? ... Nem! Mert a falusi termelő, ha pénzre van szüksége, minden áron eladja terményeit. Hát jön az adószedő, piacra kerül a buza, eladja a tehenet. — Hivatalos kimutatás szerint 35 százalékkal emelkedett a községi taxa, mert a falusi költségvetésekbe 16 fele új subvenciót kellett felvenni.

Hát akkor ki drágít? ... Kétségtelen, vannak lelkiismeretlen üzérkedők, (sajnos Satu-Maren talán a legtöbb) akik hozzájárulnak ahhoz, hogy főleg a piaci árak horribilisan emelkedjenek. Szerintünk maximálás helyett minimálásra volna szükség. Minimálják a munkások és tisztviselők fizetését. Járjon elől jó példával a kormány. Ha utasítást adott az adók 30 százalékos emelésére, emelje felugyanilyen arányban a köztisztviselők fizetését. Tegye kötelezővé és lehetővé a magánvállalatoknál is a béremeléseket.

Ez lesz az igazi nemzetvédelem. A drágaságot le kell törni! . . .

A spekulánsokat (a garázdálkodó, kora reggel potom áron mindent összevásárló, idegenből hozzánk szállító és méregdrágán, óriási profittal dolgozó viszonteladókat) meg kell büntetni.

A kartellek ellen pedig végre nemcsak papíron kell eljárni! . . .

A tisztességes kereskedőket nem lehet azonban a vádlottak padjára ültetni. S a fix fizetéses réteget nem lehet arra kárhóztatni, hogy addig ne lakhasson jól, amíg a drágaság a hózándó erélyes kormányintézkedések tolytán "esetleg" majd szünni fog.

Messze keleten.

Új nagy háború előjátéka kezdődik

(— jul. 25.) A fürge és harcias Japán évek óta készenlétben van és keresi az alkalmat, hogy az elmaradtabb és szervezetlenebb, tömértelen nagyságában nehezkesebb mozgásra kárhóztatott Kína hatalmas területet szakítson ki a maga fölfokozott törekvésü, — túlságos népsűrűségéből tágasabb munkaterületek után vágyakozó tömegei számára. Most is csak alig néhány napja, hogy újabb fegyverszüneti egyezség hírért közölték a lapok, s Japán már ismét újabb fenyegető mozdulatokat tett, sőt Peking irányában az északkeleti csapatok ellen valósgos harci támadásokat intézett, azon a címen, hogy kénytelenintézkedéseket tenni az Észak-Kínában lakó japánok védelmére és az ott történő törvénytelen cselekmények elnyomására. A japánok harcias fellépésével szemben Kína ellenállást tanusít, csapataival felvéteti a harcot, diplomáciái pedig ki-

jelentették, hogy bár Kína minden lehető elkövet a béke fenntartásáért, de nem riad vissza, ha kell, a háborútól sem.

A régóta lappangó, s ezáltal ismét kitörőben levő, komoly viszályt a tetterős és hódításra kész Japánnal sok tekintetben ellentétes érdekű és rá féltékeny államok: Anglia, az Északkeleti Egyesült Államok, Oroszország és Franciaország, érthetőleg, feszült éberséggel figyelik, készen az esleleges közbelépésre is. Viszont a hatalmi csoportosulások másik oldalán, így Németország és Olaszország részéről is, a rokonszenv inkább Japán mellett van.

De indokolt a legteljesebb figyelem a keleti események iránt az egész emberiség részéről, mert semmi biztosítékunk arra nézve, hogy nem lesznek-e ezek az események okai és megindítói más, általánosabb érdekű eseményeknek, egy népeket egymásra zúdító, új nagy háborúnak.

Az a bizonyos férj

elárul egyet mást a nyaralás örömeiből

Amidőn Önagsága és családja a nyári szezon elején elutazott Földőfűdre, akkor az ilyen esetekben szokásos nagy, megkönnyebült nyáreléji sóhajok között a következő is elhangzott Önagsága ajkairól:

— Tudod, szivikém, hogy minek örülök én már előre a legjobban?

— Nem tudom — felelte rezignáltan a Ház Ura, mert majdnem biztosra vette, hogy ugyse fogja kitalálni.

— Hát én olyasvalaminek örülök, amire ti férfiak, persze nem is gondoltok. Mert nektek igazán fogalmatok se lehet arról, hogy mit jelent az egy nőnek, hogy majd egy teljes álló hónapig nem

kell öltözködni.

— Nem kell öltözködni? — kérdezte a Ház Ura azzal a kissé bamba megismeréssel, amely asszonyi dolgokban olyannyira sajátos tulajdonsága volt. — Hát mit gondolsz — tette hozzá egyre növekvő csodálkozással — odalenn Földőfűdren egész nap egy szál hálórekliben szaladgálnak az emberek?

— Hálórekliben semmiestre. Hanem reggel felveszi az ember a fürdőruháját, annak a tetejébe huzza a pizsamáját és lemegy a strandra. Bemegy a vízbe, leveti a pizsamát, kijön a vízből, fölveszi a pizsamát. Ez lesz az egész öltözés.

(Folyt. köv.)

Hozza el anyagát

készíték méret szerint felelősség mellett

inget, nadrágot, pizsamát

„Dejalin“ Grünbaum fehérneműszalon str. Lucaciú 10. (1. számú adóhivatal alatt.)

Dac

gyermekkocsi egyed-
elárusító helye HERR-
MANN JENŐ cégénél.
Satu-Mare, Bul. Basa-
rabilor 11. Telefon 251

A satumarei mintavásár a munka diadala lesz!..

HIREK

Felöltszerkesztő:
Jolánthy B. Zoltán

Satumarei keservek

Hej, Satumaren elnyitott a Gyöngyvirág.
Untig járnak meleg napok
Már miránk.
Istállóban megbődül a Riska is:
Üres zsebben kinyilik a Bicska is.

Hej! Satumaren keresztire szállt
A madár:
Fülig el van adósodva
A hátár.

Az adóson könnyílenek,
Segítnek
Hogy majd a föld könnyű legyen

Szegénynek...

Hej! Satumaren kisütött a Holdvilág:
Ez a világ már valóban
Holt világ.
Mindennap egy reményünket
Temetjük,
Csak a gondot földbe soh'se
Tehejtük...

Hej! Satumaren szomoru fűz
Kihajtott:
Adóalany keserveset
Sóhajtott.
Megkérdezte: Gyöngyvirágom,
Virágom,
Van e végrehajtó a más-
Világon?...

Kurir

cimmel városunkban megjelenő új napilap, melyet BERGER MARCEL, a „Szabadsajtó” 10 éves át volt belső munkatársa kiváló hozzájárulással szerkeszt pár hete, — ugylátszik — eltalálta azt a hangot, melyet a „Ma” közönségének is egyre bővülő olvasóláborára révén biztosítottak látszik a lap fennmaradása. Az mindenestre a lap szerkesztőjének nagy önbizalmát igazolja, hogy — szokatlanul — a kánikulás uborkaszegzonban indította el lapját, amikor ezen kevésbé alkalmas időben igen nehéz egy új lapnak megtalálni az utat a közönségéhez. — A lap hírszolgálatát egyébként kitűnő. — Politikai rovata elsőrendű Pásztor Máté írásai élvezetesebb, azonban Vándor Illés nagy elannel bevezetett „regénye”, — mely az igazságnak nyakatekeri, de hangulatoktól beállítottságában foglalja egy helybe-

li család magán ügyével. — nem hisszük, hogy megnyerje a jobb körök tetszését. — A közérdek védelmére célzó gondolat szabadságjog körébe egyáltalán nem tartozik az, ha — mentőülként — mindjárt a „gyengébb pártján” is úgy kezeli valaki a bíróság fémjelzett hálállanság megszemélye silőjét, mint az önhibáján kívül, ártatlanul elesett, szánszomra és a saját védelmére érdemes hőst!.. Ezt Angolországban, — a „Public Scandal” hazájában, — ahol családügyek ilyenféle kitergelése, mint „contempt of Court” elbíráltat alá esik. — aligha lehetne megselekedni!... —thy.

Világpolitika
Mandulák-nál.

Manduláné panaszkodik a barátjának:

— Könnyű neked, — mondja — az én férjem még a világpolitikát is az én bosszantásomra használja fel.

— Malvin édes, — mondta nekem tegnap délután — én elhatároztam, hogy kivándorolok Palesztinába.

— Adolókám, — mondtam ellágyulva — ez szép gondolat. Azzal is kidomborítani zsidó voltunkat, — hogy a zsidó államba meggyünk lakni.

— Ami azt illeti, nemcsak azért mennék ki.

— Hanem?

— Palesztinát ugyanis ketté fogják osztani.

— Na és? — kérdeztem gyanútlanul, mire az a csirkefogó vigyorogva ezt mondta:

— Na és hátha úgy sikerül a kettéosztás, hogy te az egyik oldalon leszel, én pedig a másikon.

Ha kellemesen akar szórakozni, akkor keresse fel a Polgári Társaság kellemes kerékhelyiségét. Állandóan friss csapódsu

Azuga-sör

ala Pilsen.

Kitűnő konyha a legza-
matosabb fajták — es-
ténként kombinált jazz
zene.
A legjobb családok talál-
kozó helye

Aktuális öt szó: Hátrale-
kos előfizetését szíveskedjék mi-
előbb rendezni.

— Állatbőr — ve-
gyi uton. Berlinből je-
lentik A frankfurti né-
met vegyészertekez-
leten az a szenzáció
erejével ható bejelen-
tés hangzott el, hogy
német vegyésznek
sikerült vegyi uton
állati bőrt előállita-
ni, amely nem té-
vesztendő össze a
műbőrrel, mert az ál-
lati bőrral teljesen a-
zonos tulajdonságok-
kal rendelkezik.

— A satumarei minia-
vátásra és kiállításra, —
mely az előlekekből itélve igen
látogatottnak, é énknek ígérke-
zik, már teljes felkészültséggel
folynak az előkészületek. Gyár-
iparunk dicsérendő módon i-
gyekeznek — ugylátszik — ki-
venni a maga részét a kiállít-
ásból mert eddig a legjelen-
tőbb gyárvállalatunk jelen-
tették be részvételüket még pe-
dig igen számottevő módon —
Iparosaink is sűrű egymásután-
ban jelentkeznek, de igen szép
számu jelentkezője van már vá-
rosunk kereskedő társadalmá-
nak is akik minden bizonnyal
kitesznek magukért. Az ország
távolabbi részéből is nagy az
érdeklődés a kiállítás iránt, sőt
a külföld is nagy érdeklődés-
sel van mintavásárunkkal szem-
ben. Ezekből az előlekekből csak
azt látjuk hogy a vezetőség
kellő hozzájárulással fáradozik
azon hogy a kiállítás, illetőleg
mintavásár minden tekintetben
megfelelő legyen a hozzá fű-
zött várakozásnak.

Itt említhetjük meg, hogy a ki-
állítás rendezősége mindenki-
nek megfelelő helyről óhajton-
doskodni, azért ajánlatos, hogy a
mintavásáron részt venni a-
karók, — akik eddig még nem
jelentkeztek, — idejében jelent-
sék be igényeiket a Kers. és
Iparkamara székházában mű-
ködő kiállítási irodában.

Önnel is van
szerencséje,

csak meg kell fogni.
Vásároljon sorsjegyet

Paládi

sorsjegyi irodájában Str Crisan
4 sz. alatt szerencsés számokat
kap.

— Lehűt és frissít a Di-
ana sósborszesszel való
enyhe bedörzsölés.

ÜZLETSZERZŐK jó jövedelemmel
kerestetnek. Cím a kiadóban.

HŐSÉGBEN

Roszkultánál
szédülésnél
gyomorpanaszoknál
fejfájásnál
izzadásnál

DIANA
SÓSBORSZESSZ

MOZI

National Mozgó

MŰSOR:

Hétfőn: 6 és 9 órakor
duplaműsor: „A Makran-
czos Hölgy” és „Az Éjjali
Plottilla. Hangos híradó.

Astra Mozgó

MŰSOR:

Hétfőn 6 és 9 órakor:
a nyár legértékesebb és
legérdekesebb duplaműso-
ra: „Végzetes Ora” és Mo-
dern Idők, a legnagyobb
komikus: Charlie Chaplin-
nel a főszerepben. Magyar
felirat. Világhíradó.

ez a márkája a
művész kiállítás
fényképeknek.
Eseti felvételek villanyfény
mellett.

Dacia
passage

Szerkesztői üzenetek

— VENITE AD AQUAS VR-
SAC: Lapunk szűk keretei mi-
att ily hosszadalmas dolgokkal
nem foglalkozhatunk. Más szí-
vesen leközlünk, de csak rövi-
den és mindig csak a papír e-
gyik oldalára írjon.

— KERESKEDŐ. LOCO: A
pénzügyminiszter tudomásunk
szerint az egyetlen helyes és i-
gazságos álláspontot foglalta el
ebben a kérdésben és a törvé-
nyes haszon kiszámításánál ar-
ra utasította az alárendelt pénzü-
gyi szerveket, hogy vegyék fi-
gyelembe azokat a költségeket,
amelyek az áru beérkezéséig az eladás idejéig merültek fel.
Tízezer lej értékű idegen valu-
tát vihet magával.

A munka pedig éltetője minden városnak !...

A hét humora

A korzón



— Tegnap kinos kalandom volt odahaza a feleségemmel.

— Odahaza? És a feleségeddel?

— Igen. Hallgass ide. Egy hete csinos új szobalányunk van. Tegnap, ahogy hazamegyek, abban a hiszemben, hogy a sötét előszobában a szobalány nyitott ajtót, alaposan cuppantottam a szájára. Ahogy kibontakoztunk, megszólalt és én rémülten ismertem föl benne a feleségem hangját.

— Ne mondd... és mit mondtál?

— Azt mondta: „Most nem szabad Pali, minden percben betoppánhat az uram.”

A Viktóriában

A törzsvendég beszéli az ebédutáni feketekávé mellett:

Schwarzné, hatéves kislával bemegy az üzletbe és vászonruhát vesz a gyerekeknek. Mielőtt kifizetné a ruhát, megkérdezi a kereskedőt:

— De mondja, kérem ez a vászonruha a mosásban nem fog összemenni?

— Ez? A legprimább angol vászon. Manchesterben impregnálták, ezt nagyság moshalja éjjel-nappal, egy milliméterrel se megy össze.

Két hét múlva Schwarzné megjelenik a fiával a boltban. A nadrág két arasszal a gyerek térdé felett van, a kabát-ujj a könyökéig ér. A kereskedő megpaskolja a gyerek arcát és Schwarzné felé fordulva ragyogó arccal mondja:

— Jó órában legyen mondván... ahogy ez a gyerek nő!

Malom és cséplőgéptulajdonosok figyelmébe!

Vállaljuk motorok, gőzgépek és cséplőgépek szakszerű javítását

Cséplőgép dob és rázófengelyek ujtását és golyós csapágyakra való átszerelést. Malmokba hengerek rovákolását. A mai viszonyoknak megfelelő olcsó árban.

Princz Testvérek

VASÖNTÖDE ÉS GÉPGYÁR R. T.

Szenzációs szezonvégi

olcsó hetek

S P I T Z

Maradékok kiárúsítása

Árak a kirakatokban

C É G N E L

— Pénzt árvereznek. Nem mindennapi árverés lesz a pénzügyminiszteriumban a közeli napokban: elárverezik a forgalomból kivont ezüsttartalmu 100 lejeseket. Az érdekes árverésre eddig egy angol és egy német cég adott ajánlatot, melyek közül a németek feltételei kedvezőbbek a román államkincstár. A német ajánlat az angollal szemben ugyanis az ezüstértéknek szabad devizával való megfizetését vállalta és ezenkívül hajlandó a román-német clearing számára márkában megfizetni az előállítási költségeket is.

— Szerzőjések intézkézése. A pénzügyminiszter körlevelet intézett a pénzügyigazgatóságokhoz és ismételt figyelmetzteti

őket, hogy a szerződések és más illetékköteles okmányok illetékkiszabásánál keltezőként az az időpont jöhet számításba, amikor az iratot a hivatalos iktató átvette. Gyakran megesett ugyanis, hogy ezeket az iratokat bizonyos okok miatt előre keltezték és ezzel az államot megkárosították, miután az illetéket az előírt határidő lejártá után fizették be.

— Az eltűnt Petőfi-szobor. A komáromi Jókai-szobor alapkövének letétele után Hodzsa miniszterelnök megígérte, hogy az 1917-ben Pozsonyban eltalált Petőfi-szobrot is fel fogják újra állítani. Azóta azonban kiderült, hogy a szobor egyszerűen eltűnt.

**Autó,- traktor,-
cséplőgép** alkatrészek és
golyós csapágyak
legolcsóbban beszerezhetők

F O R D

lerakathál
Str. Horia 5. Telefon : 65.

A Viktória kávéházban

kapja a legjobb fagyaltot és kávé, kellemes, kerthelyiség. — Terasz a korzóra. Esténként szórakoztat és tánczene.

Írógép számoló- és számzó gép speciális javító-műhelye
Pató Béla
műszerész

Satu-Mare
Piata Brătianu Nr. 7.

Kevesli üzleti forgalmát ?

- 1.szerű a segítség;
- 2.ségtelenül nyer,
- 3.szorosra emeli a forgalmat
- 4.szeres vevőkörre lesz, ha
- 5-letes hirdetésekkel
- 6-hatós reklámmal csinál
- 7-ről-hétre a

Friss Ujság-ban.

„FrissUjság”

Független politikai, közgazdasági, és társadalmi hetilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal

Satu-Mare
Str. Petru Maior 14.
Telefonszám : 304.

Előfizetési árak:

Romániában: egy évre 200 Lei Bankoknak, gyáraknak, részvénytársaságoknak, kluboknak egy évre ezer Lei.

Magyarországon: egy évre 16 P Jugoszláviában: egy évre 100 D Csehszlovákiában: egy évre 90 Kc.

Kéziratokat nem adunk vissza. — Minden cikkért annak írója felel. — Csak válaszbélyeggel ellátott levelekre válaszolunk levélben.

Tip. »Atheneum« Satu-Mare

Felejtőfelelten élményt fog nyújtani a satumarei kiállítás!